



EURÓPAI PARLAMENT

2009 - 2014

---

*Halászati Bizottság*

---

**2012/2092(BUD)**

17.7.2012

# **MÓDOSÍTÁS: 1 - 2**

**Véleménytervezet**  
**Crescenzo Rivellini**  
(PE492.574v01-00)

az Európai Unió 2013-as pénzügyi évre vonatkozó általános költségvetéséről –  
összes szakasz  
(2012/2092(BUD))

AM\907926HU.doc

PE492.799v01-00

**HU**

*Egyesülve a sokféleségben*

**HU**

AM\_Com\_NonLegOpinion

**Módosítás 1**  
**Isabelle Thomas**

**Véleménytervezet**  
**I szakasz – 4 bekezdés**

*Véleménytervezet*

4. kéri, hogy valamennyi kötelezettségvállalási előirányzatot őrizzenek meg a 2012-es költségvetés szintjén, biztosítva a Bizottság által ebben az ágazatban végrehajtott projektek fenntarthatóságát, és ugyanakkor a kiadások kézben tartását a költségvetési **megszorítások** idején;

*Módosítás*

4. kéri, hogy valamennyi kötelezettségvállalási előirányzatot őrizzenek meg a 2012-es költségvetés szintjén, biztosítva a Bizottság által ebben az ágazatban végrehajtott projektek fenntarthatóságát, és ugyanakkor a kiadások kézben tartását a költségvetési **konzolidáció** idején; **véleménye szerint a Bizottság és a tagállamok a kötelezettségvállalási előirányzatok befagyasztását ugyan előterjeszthetik a fennálló kötelezettségvállalások növekedésével kapcsolatos probléma részbeni megoldásaként, de ez nem tekinthető elfogadható stratégiának a fennálló kötelezettségvállalások szintjének ellenőrzés alatt tartására;**

Or. fr

**Módosítás 2**  
**Isabelle Thomas**

**Véleménytervezet**  
**I szakasz – 7 bekezdés**

*Véleménytervezet*

7. nem helyesli a halászati piacokra (11 02) szánt fejezet előirányzatainak több mint 10%-os csökkentését, és **tudomásul veszi**, hogy e csökkenés oka **a 2011-es költségvetés végrehajtási aránya és a jelenlegi gazdasági helyzet;**

*Módosítás*

7. nem helyesli a halászati piacokra (11 02) szánt fejezet előirányzatainak több mint 10%-os csökkentését, és **aggasztónak tartja**, hogy e csökkenés oka a jelenlegi gazdasági helyzet; **hangsúlyozza, hogy a 2011-es költségvetés végrehajtási aránya a társfinanszírozási nehézségekkel vagy azal fogható össze, hogy adott pillanatban nincs összhang a jogosultsági**

*kritériumok és a szakemberek igényei  
között a kiszámíthatatlan piacokon.*

Or. fr